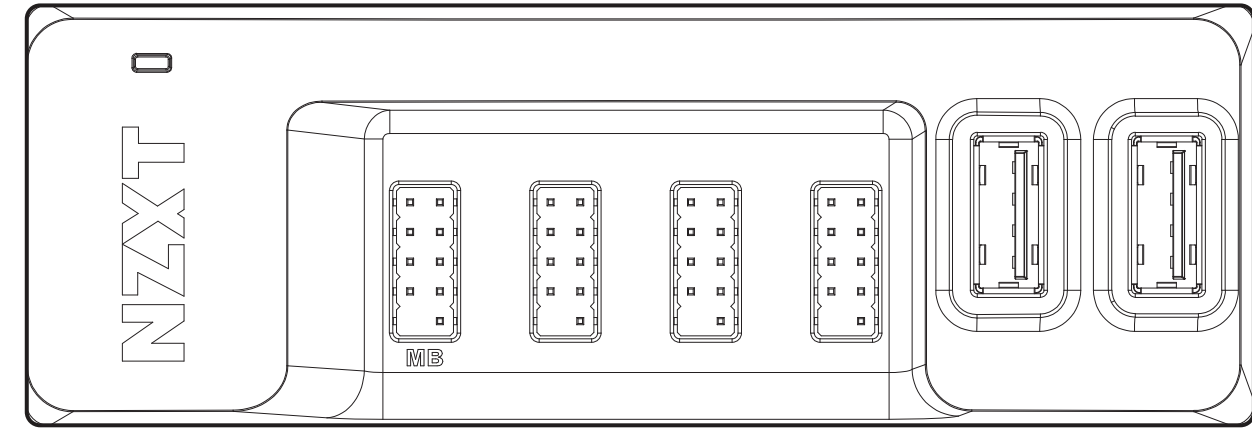


# NZXT

## INTERNAL USB HUB

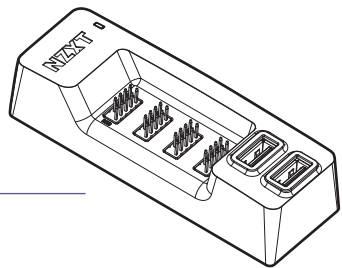
5-PORT USB 2.0 EXPANSION



## COMPONENT LIST

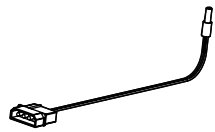
### A INTERNAL USB HUB

x1



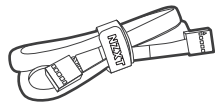
### B MOLEX POWER CABLE

x1, 300mm



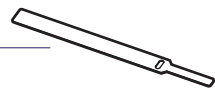
### C USB CONNECTOR CABLE WITH VELCRO

x1, 500mm



### D VELCRO STRAP

x1, 165mm



A. Concentrador USB interno  
B. Cable de alimentación Molex  
C. Cabo de conector USB com velcro  
D. Cinta de velcro

A. Hub USB interne  
B. Câble d'alimentation Molex  
C. Câble connecteur USB avec Velcro  
D. Bande Velcro

A. Interner USB-Hub  
B. Molex-Stromkabel  
C. USB-Anschlusskabel mit Klettband  
D. Klettband

A. Внутренний USB-концентратор  
B. Кабель питания Molex  
C. Кабель USB с лентой-липучкой  
D. Лента-липучка

A. Hub USB interno  
B. Cavo alimentazione Molex  
C. Cavo connettore USB con velcro  
D. Fascetta di velcro

A. Hub USB Interno  
B. Cabo de alimentação Molex  
C. Cabo de conector USB com velcro  
D. Presilha de velcro

A. 내장형 USB 허브  
B. Molex 전원 케이블  
C. 벨크로를 부착한 USB 커넥터 케이블  
D. 벨크로 스트랩

A. 内部 USB ハブ  
B. Molex 電源ケーブル  
C. ヘルク口付き USB コネクタケーブル  
D. ヘルクロストラップ

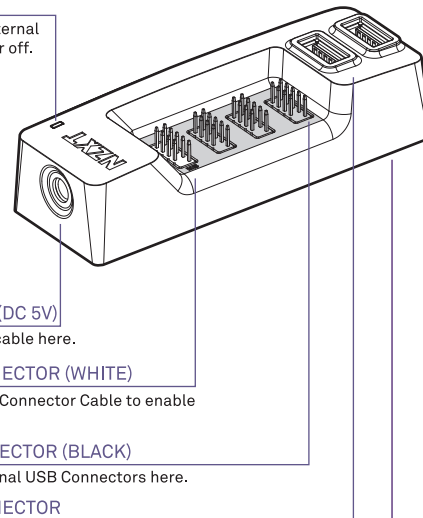
A. Internal USB Hub  
B. Molex 电源线  
C. USB 线附魔鬼毡束带  
D. 魔鬼毡束带

A. Internal USB Hub  
B. Cavo alimentazione Molex  
C. USB 线附魔鬼毡束带  
D. 魔鬼毡束带

## HARDWARE INTRODUCTION

### 1 LIGHT INDICATION

Allow you to identify if Internal USB Hub is powered on or off.



### 2 POWER CONNECTOR (DC 5V)

Plug in the Molex power cable here.

### 3 INTERNAL USB CONNECTOR (WHITE)

Plug in the included USB Connector Cable to enable USB expansion.

### 4 INTERNAL USB CONNECTOR (BLACK)

Plug in devices with internal USB Connectors here.

### 5 EXTERNAL USB CONNECTOR

Plug in devices with external USB connectors here.

### 6 MAGNETS (BOTTOM)

Allow you to mount the Internal USB Hub onto steel surfaces.



- Indicación luminosa: Permite identificar si el concentrador USB interno está encendido o apagado.
- Conector de alimentación (5 VCC): Enchufe aquí el cable de alimentación Molex.
- Conector USB interno (blanco): Enchufe el cable del conector USB incluido para habilitar la expansión USB.
- Conectores USB internos (negros): Enchufe aquí dispositivos con conectores USB internos.
- Conector USB externo: Enchufe aquí dispositivos con conectores USB externos.
- Imanes: Permiten montar el concentrador USB interno en superficies de acero.

- Indication lumineuse : Vous permet d'identifier si le Hub USB interne est allumé ou éteint.
- Connecteur d'alimentation (CC 5 V) : Branchez le câble d'alimentation Molex ici.
- Connecteur USB interne (Blanc) : Branchez le câble connecteur USB inclus pour permettre l'extension USB.
- Connecteurs USB internes (Noirs) : Branchez les appareils avec des connecteurs USB internes ici.
- Connecteur USB externe : Branchez les appareils avec des connecteurs USB externes ici.
- Aimants : Vous permettent de monter le Hub USB interne sur des surfaces en acier.

- Lichtanzeige: Zeigt an, ob der interne USB-Hub ein- oder ausgeschaltet ist.
- Stromanschluss (5 V Gleichspannung): Hier schließen Sie das Molex-Stromkabel an.
- Interner USB-Anschluss (weiß): Hier stecken Sie zur Aktivierung der USB-Erweiterung das mitgelieferte USB-Anschlusskabel ein.
- Interne USB-Anschlüsse (schwarz): Hier stecken Sie Geräte mit internen USB-Anschlüssen ein.
- Externer USB-Anschluss: Hier stecken Sie Geräte mit externen USB-Anschlüssen ein.
- Magnete: Ermöglichen Ihnen die Montage des internen USB-Hubs an Stahlflächen.

- Светодиодный индикатор: указывает, включен или выключен внутренний USB-концентратор.
- Разъем питания (5 В пост. тока): служит для подключения входящего кабеля питания Molex.
- Внутренний разъем USB (белый): служит для подключения входящего в комплект кабеля USB для расширения набора портов USB.
- Разъемы USB (черные) для внешних устройств: служат для подключения внутренних USB-устройств.
- Разъем USB для внешних устройств: служит для подключения внешних USB-устройств.
- Магниты: служат для крепления внутреннего USB-концентратора на стальной поверхности.

- Spia luminosa: permette di sapere se l'hub USB interno è acceso o spento.
- Connettore d'alimentazione (DC 5V) : collegare qui il cavo d'alimentazione Molex.
- Connettore USB interno (bianco) : Collegare il cavo connettore USB fornito in dotazione
- per abilitare l'espansione USB.Connettore USB interno (nero) : collegare qui i dispositivi con connettore USB interno.
- Connettore USB esterno: collegare qui i dispositivi con connettore USB esterno.
- Magneti: permettono di installare l'hub USB su superfici di acciaio.

- Indicador luminosa: Permite identificar se o Hub USB Interno está ligado ou desligado.
- Conector de alimentação (DC 5V): Ligue aqui o cabo de alimentação Molex.
- Conector USB Interno (Branco): Ligue o cabo de conector USB fornecido para permitir a expansão USB.
- Conectores USB Internos (Preto): Ligue aqui dispositivos com conectores USB internos.
- Conector USB externo: Ligue aqui dispositivos com conectores USB externos.
- Ímanes: Permitem fixar o Hub USB Interno em superfícies metálicas.

- 표시등 : 내장형 USB 허브의 전원이 켜져 있는지 꺼져 있는지 표시합니다.
- 전원 커넥터(DC 5V) : Molex 전원 케이블을 연결합니다.
- 내장형 USB 커넥터(흰색) : 제공된 USB 커넥터 케이블을 연결하여 USB를 확장할 수 있습니다.
- 내장형 USB 커넥터(검은색) : 내장형 USB 커넥터가 있는 장치에 연결합니다.
- 외장형 USB 커넥터 : 외장형 USB 커넥터가 있는 장치에 연결합니다.
- 자석 : 내장형 USB 허브를 강철 표면에 고정할 때 사용합니다.

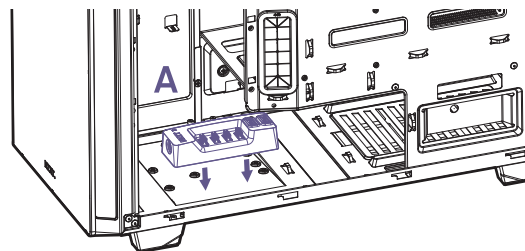
- ライト表示 : 内部 USB ハブの電源がオンまたはオフであるかどうかを特定することができます。
- 電源コネクタ (DC 5V): ここに Molex 電源ケーブルを接続します。
- 内部 USB コネクタ (白): 付属の USB コネクタケーブルを接続して、USB 拡張を可能にします。
- 内部 USB コネクタ (黒): 内部 USB コネクタを使って、ここにデバイス接続します。
- 外部 USB コネクタ : 外部 USB コネクタを使って、ここにデバイスを接続します。
- 磁石 : 内部 USB ハブをスチール面上に取り付けることができます。

- 電源指示灯 : 可供你辨识 Internal USB Hub 为启动或是关闭。
- 电源接头 (DC 5V) : 将所附的 Molex 电源线安装于此。
- 内接式 USB 接头 (白色) : 插入所附的 USB 连接线以启用 USB 扩充功能。
- 内接式 USB 接头 (黑色) : 将含有内接式 USB 接头的装置之 USB 接头安装于此。
- 外接式 USB 接头 : 将含有外接式 USB 接头的装置安装于此。
- 磁铁 : 可利用磁性将 Internal USB Hub 吸附于机壳的钢板上。

- 電源指示燈 : 可供你辨識 Internal USB Hub 為啟動或是關閉。
- 電源接頭 (DC 5V) : 將所附的 Molex 電源線安裝於此。
- 內接式 USB 接頭 (白色) : 插入所附的 USB 連接線以啟用 USB 擴充功能。
- 內接式 USB 接頭 (黑色) : 將含有內接式 USB 接頭的裝置之 USB 接頭安裝於此。
- 外接式 USB 接頭 : 將含有外接式 USB 接頭的裝置安裝於此。
- 磁鐵 : 可利用磁性將 Internal USB Hub 吸附於機殼的鋼板上。

## INSTALLATION

- Place the Internal USB Hub onto any steel surface within your case using the embedded magnets.



> Coloque el concentrador USB interno en cualquier superficie de acero dentro de la carcasa utilizando los imanes incrustados.

> Placez le Hub USB interne sur une surface en acier dans votre boîtier à l'aide des aimants intégrés.

> Platzieren Sie den internen USB-Hub mit den integrierten Magneten an einer Stahlfläche in Ihrem Gehäuse.

> Закрепите внутренний USB-концентратор на любой стальной поверхности внутри корпуса с помощью встроенных магнитов.

> Installare l'hub USB interno su una qualsiasi superficie di acciaio del case utilizzando i magneti.

> Fixe o Hub USB Interno em qualquer superfície metálica da sua caixa utilizando os imanes.

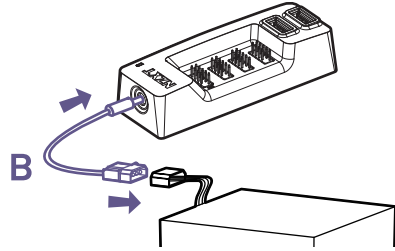
> 내장형 USB 허브를 내장된 자석을 사용하여 케이스 내의 아무 강철 표면에든 부착합니다.

> 組み込まれた磁石を使って、ケース内のスチール面上に内部 USB ハブを配置します。

> 利用内嵌在 Internal USB Hub 内的磁铁将其吸附于机壳的钢板上。

> 利用内嵌在 Internal USB Hub 内的磁鐵將其吸附於機殼的鋼板上。

- Ensure your PC is powered off and connect the Internal USB Hub to the power supply using the Molex power cable.



> Asegúrese de que su PC está apagado y conecte el concentrador USB interno a la fuente de alimentación mediante el cable de alimentación Molex.

> Assurez-vous que votre PC est hors tension et branchez le Hub USB interne à l'alimentation électrique à l'aide du câble d'alimentation Molex.

> Stellen Sie sicher, dass Ihr PC ausgeschaltet ist, und schließen Sie den internen USB-Hub über das Molex-Stromkabel an das Netzteil an.

> Выключите компьютер и подключите внутренний USB-концентратор к блоку питания с помощью кабеля питания Molex.

> Assicursi che il PC sia spento e collegare l'hub USB interno all'alimentazione utilizzando il cavo d'alimentazione Molex.

> Certifique-se de que o PC está desligado e ligue o Hub USB Interno a uma fonte de alimentação utilizando o cabo de alimentação Molex.

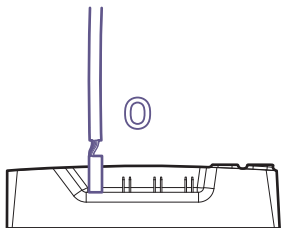
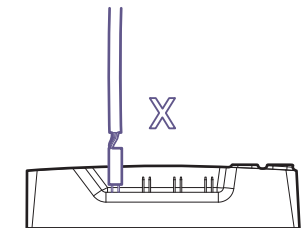
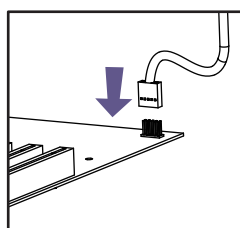
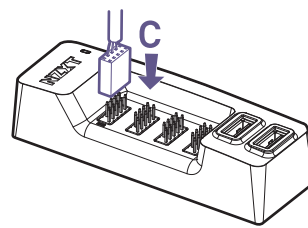
> PC 전원이 꺼져 있는지 확인하고 내장형 USB 허브를 Molex 전원 케이블을 사용하여 전원공급장치에 연결합니다.

> ご利用の PC の電源がオフであることを確認し、Molex 電源ケーブルを使って、内部 USB ハブを電源に接続します。

> 将你的PC关机并将Molex电源线分别接上Internal USB Hub与电源供应器。

> 將你的PC關機並將Molex電源線分別接上Internal USB Hub與電源供應器。

- Connect the USB Connector Cable to the white connector on the Internal USB Hub and connect the other end to the motherboard's USB 2.0 header. Make sure the USB connector is securely connected.



> Encienda el cable del conector USB al conector blanco del concentrador USB interno y conecte el otro extremo a la base de conexiones USB 2.0 de la placa base. Asegúrese de que el conector USB está firmemente conectado.

> Raccordez le câble connecteur USB au connecteur blanc du Hub USB interne et raccordez l'autre extrémité à l'embase USB 2.0 de la carte mère. Assurez-vous que le connecteur USB est bien raccordé.

> Schließen Sie das USB-Anschlusskabel am weißen Anschluss des internen USB-Hubs an und verbinden Sie das andere Ende mit der USB-2.0-Stiftleiste des Motherboards. Achten Sie darauf, dass der USB-Anschluss richtig eingesteckt ist.

> Подключите кабель USB к белому разъему на внутреннем USB-концентраторе и к колодке USB 2.0 на материнской плате. Убедитесь, что разъем USB надежно подключен.

> Collegare il cavo con il connettore USB bianco all'hub USB interno e collegare l'altra estremità al connettore USB 2.0 della scheda madre. Assicursarsi che il connettore USB sia collegato correttamente.

> Ligue o cabo de conector USB ao conector branco do Hub USB interno e ligue a outra extremidade ao conector USB 2.0 da placa principal. Certifique-se de que o conector USB está corretamente ligado.

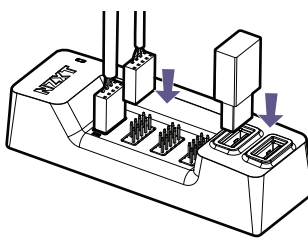
> USB 커넥터 케이블을 내장형 USB 허브의 흰색 커넥터에 연결하고 반대쪽을 마더보드의 USB 2.0 헤더에 연결합니다. USB 커넥터가 단단히 연결되어 있는지 확인합니다.

> USB 코넥타케이블의一端を内部 USB ハブ上の白色コネクタに接続し、他端をマザーボードの USB 2.0 ヘッダーに接続します。 USB コネクタがしっかりと固定されていることを確認してください。

> 将USB线分别连接到Internal USB Hub上的白色接口和主板的内置USB2.0接口上。确认USB接头已正确连接。

> 將USB線分別連接到Internal USB Hub上的白色接口和主板的內置USB 2.0接口上。確認USB接頭已正確連接。

- Connect USB devices to the black internal connectors or external connectors on the Internal USB Hub.



> Conecte dispositivos a los conectores internos negros o a los conectores externos del concentrador USB interno.

> Raccordez les appareils USB aux connecteurs internes noirs ou aux connecteurs externes du Hub USB interne.

> Verbinden Sie USB-Geräte mit den schwarzen internen oder externen Anschlüssen am internen USB-Hub.

> Подключите USB-устройства к черным разъемам для внутренних устройств или к разъемам для внешних устройств на внутреннем USB-концентраторе.

> Collegare i dispositivi USB ai connettori interni di colore nero o ai connettori esterni dell'hub USB interno.

> Ligue dispositivos USB aos conectores internos ou externos pretos do Hub USB Interno.

> USB 장치를 내장형 USB 허브의 검은색 내장형 커넥터 또는 외장형 커넥터에 연결합니다.

> USB デバイスを内部 USB ハブ上の黒色内部コネクタまたは外部コネクタに接続します。

> 将带有内置USB接口或外置USB接头的USB装置连接到对应的黑色接口或外置接头上。

> 將帶有內置USB接口或外置USB接頭的USB裝置連接到對應的黑色接口或外置接頭上。

